



SCHOOL INFORMATION

Community Montessori Office	.....	303-444-7479
805 Gillaspie Dr	.....	
Boulder, 80305		
FAX	.....	303-440-6063
Attendance Line	.....	303-447-5408
SAC	.....	303-499-1125 ext 245
Transportation	.....	303-447-5125 (Boulder)
	.....	303-447-5126 (Lafayette)
Web Site:	<a href="http://schools.bvsd.org/communitymontessori/">http://schools.bvsd.org/communitymontessori/</a>	
E-mail addresses:	<a href="mailto:marlene.skovsted@bvsd.org">marlene.skovsted@bvsd.org</a> , Principal	
	<a href="mailto:rosa.invernizze@bvsd.org">rosa.invernizze@bvsd.org</a> , Bilingual Liaison	
	<a href="mailto:kathy.kinney@bvsd.org">kathy.kinney@bvsd.org</a> , Principal's Assistant	



MARK YOUR CALENDAR

October 14	----	Picture Retakes
October 19	----	Kerméz/Festival – 12:00 – 4:00 PM
October 30	----	Parent Visiting Night (A-M 5-6 PM) (N-Z 6-7 PM)
October 31	----	No School for Students – Prof Development Day
November 10	----	Vision Hearing Screening - Elementary
November 11	----	No School – Veteran's Day
November 12 – 13	----	Scholastic Bookfair
November 12,13,18,20	----	Parent/Teacher Conferences – 3:00 – 7:00 PM
November 13	----	SIT/PTA Meeting – 5:30 – 7:30 PM
November 21	----	Report Cards Sent Home
November 24 – 28	----	No School – Thanksgiving Break
December 8	----	Vision Hearing Screening - Primary
December 11	----	SIT/PTA Meeting – 5:30 – 7:30 – PM
December 23 – Jan 2	----	No School – Winter Break
January 5 – 6	----	No School for Students – Prof Development Days

FROM YOUR PRINCIPAL...

Dear Community Montessori Families,

It was great to see so many of you at Book Bingo, our Montessori parent education session, and at our recent SIT-PTA community gathering. A huge thank you goes out to our organizers and presenters at these events. Be sure to watch for October parent involvement opportunities including classroom observations, Parent Visiting Night, our Intercambio Language/Cultural Exchange series, and our Kermes/international food festival on October 19 from noon until 4:00.

I want to let you know that in our beginning weeks of school we review our safety procedures with staff and students. We talk with each class and the teachers and students practice the rules and safety drills. I'd also like to let you know how you can help:

- Please reinforce for your child that school is a safe, peaceful environment so that all children can do their best learning. Hurtful behavior is never allowed and neither is pretend fighting/shooting or rough housing. In addition, games which involve violent figures (real or pretend) do not have a place in our peaceful school.
- Please help you child understand that school and playground rules exist to protect a whole community of children. Therefore these expectations might be different from rules in the home or when playing at a nearby park with smaller numbers of children. To avoid confusion, the rules at school are to be followed when at school after school hours too.
- Please help your child remember that it is against the law to bring any weapon to school (this includes toy weapons, camping knives, knives in lunchboxes etc.)
- When you visit school, please sign in and get a badge even for a short visit or a visit to the playground. No one is allowed on our school grounds without being officially checked in. We ask that you respond politely and willingly if you forget and a staff member reminds you of this safety procedure. Be assured that anyone who has not checked in and who is on school property during school hours, is asked to leave and is subject to criminal charges for trespass 18-4-504 as well as other violations.
- Please do not pound on a locked door until someone lets you in. All hall doors except for the front door are kept locked during the day. We are fortunate to have full visibility of the front entryway from our office area. While we extend our Montessori work out into the classroom garden areas, those doors are carefully supervised when open. If you happen to see an unsupervised door open, please close it and report it to the office.
- Promptly report information that causes any concern for safety to the office. While our children can have wonderful imaginations, they can also have astute observation skills. Whether real, or in the end perceived, any report will be taken seriously and investigated.
- Please be assured of our commitment to safety and supervision for all children at all times. While requirements for adult/student ratios on elementary playgrounds can be as high as 75:1, we are committed to one supervisor for every 27 children and more at the primary level. If you would like to spend some volunteer time helping to supervise during playtime, your help is welcomed. Just let you child's teacher know and sign in at the office before entering the playground. If you can volunteer in this way, it will be important to understand that this is not a time to chat with other parents or staff members. It is a time for serious observation and supervision.

As always, if you have any questions or concerns, do not hesitate to contact me.

Respectfully,

Marlene Skovsted, Principal

## C O M M U N I T Y   C O N N E C T I O N S

### **Thanks for Coming!**

In light of the Vice Presidential debates occurring on the same evening, it was heartwarming to see so many parents attend the All-School Community Gathering! The event gave parents a chance to make connections and learn about initiatives such as: CM Web-Site, Garden-to-Table, Kermes International Food & Game Festival, TIES Goals. We look forward to keeping the momentum going, and from all indications, participants are raring to go! Participants, congratulations for a job well done and thanks to those on the organizing front! If you want to learn more, contact Kay Wilson, Community Relations Chair at [kayandperry@msn.com](mailto:kayandperry@msn.com).

### **Tribute to CM Staff, Teachers, and Parents**

The following programs support our school and children in many important ways every year. Each is led by a dedicated group of teachers, staff, and parent volunteers. We are grateful for the service, time, and talent our volunteers continually offer~ we couldn't do it without you!

- Executive SIT/PTA Leadership
- TIES (Tools of Inquiry for Equitable Schools) Working Groups
- Volunteer Recruitment

- Financial Planning
- Grant Writing
- Fundraising and Personal Giving Campaign
- Community Education
- Room Team Management
- New Parent Education/Hospitality
- Intercambio
- CM Soccer Program
- Facilities Beautification
- Public Relations
- Community Action (DPC/DAC)
- Community Education (PEN)
- Web-Site; Buzz and Buzz Bits Communications

### **Upcoming All-School Events**

#### **Kermes International Food & Game Festival**

**What:** A celebration of international cultures, food, games and fun!

**When:** **Sunday**, October 19<sup>th</sup> from Noon to 4:00 PM \***Thursday, October 16<sup>th</sup> is an after-school work day in the gymnasium.** Bring the children to help paint, color, glue, and create signage for classroom games and food tents! (A great way to build classroom camaraderie prior to the event!)

**Who:** All CM families, friends, and alumni ~ come celebrate and join the fun!

**Where:** Festivities held at Community Montessori fields. (In case of rain, the event will be moved to gymnasium and front entry.)

**Tickets:** Buy tickets day of the event to be used for food and games.

#### **Contribute to the fun:**

- (1) Ask your room team to get in on the action~ each team is planning a game. Physical Education teacher, Karsten Roell, has offered to help. He suggests: Obstacle Course, Hula Hoop Relay, Soccer Shoot, and Baseball Throw (equipment provided). If you are still looking for an activity, call Karsten!
- (2) Volunteer to make an international food item or baked-good (cookies, brownies, pies, cakes).

**Call Annette to Volunteer @ [cnjava@pol.net](mailto:cnjava@pol.net) or 3/544-0242.** Volunteers are needed for ticket sales, food sales, set and clean-up, and sign making.

#### **November 13-14<sup>th</sup> Scholastic Book Fair!**

Thanks to Peg and Loran (our librarians), we ran a successful Book Fair last year, \$3,520.00 was the total sum! The credits were used to update the reference and non-fiction sections of the library and add book kits and picture books.

**Peg and Loran Need Volunteers:** Looking for 1-2 persons to help with organizational tasks! Responsibilities include: Managing the Book Fair; set-up and clean up on both days; scheduling volunteers. If you would like to assist or need information, please contact Annette @ [cnjava@pol.net](mailto:cnjava@pol.net).

**Join A Room Team!** Please inform your teacher if you are interested in lending a helping hand to your room team! This is a great way to get to know your teacher, classroom, and fellow parents. You can participate at a level that suits you – whether it be assisting on a field trip, baking for a class celebration, gardening, or making materials or phone calls from home! All are welcome, and we encourage your participation!

**Parent Information Center -** Please stop by the table (across from the front office) for up-to-date information about school events and activities. Share your thoughts, questions, and concerns in the Question/Suggestion Box.

#### **Recognition and Thanks**

A special thank you to staff and teachers who organized the Parent Education Night~CM parents are grateful for the Montessori insights! Thanks to all who organized and attended the October 2<sup>nd</sup> All-School Community Gathering. Thanks also to Julia Brodsky and team who organized the CM fundraiser!

## I M A G I N E . . . ‘ W H I R L E D P E A C E ‘

On September 22, 2008, *International Peace Day*, all children at Community Montessori gathered around the peace pole to raise their pinwheels in celebration of peace as they sang the ‘Community Montessori’ school song. In the weeks prior, the elementary children made their pinwheels and assisted the primary children in making beautifully decorated pinwheels. Some children have placed their pinwheels in the front display cabinet for all to see (some children preferred to take their pinwheels home). More information on the “Pinwheels for Peace” program can be found at <http://www.pinwheelsforpeace.com>. You may be interested in learning/singing the ‘Community Montessori’ school song with your child(ren). Words are listed below; your children know or eventually will know the tune.

Community Montessori  
We’re learning with our hands and heart  
Community Montessori  
Peace and harmony right from the start  
And as we grow, these seeds we sow,  
Will bring a bounty all our own,  
To give back to our community, and  
Make the world a better home!

Community Montessori  
We’re learning with our hands and heart  
Community Montessori  
Peace and harmony right from the start.

## I N T E R C A M B I O & S C H O O L S T O G E T H E R P R O G R A M

Would you like to form intercultural friendships with other Community Montessori parents? Would you like to teach English once a week? Join us for a special program just for Community Montessori parents, "Intercambio and Community Montessori Together". We will provide you with training, curriculum and ongoing support to teach English as a second language, and match you up with another parent who wants to learn. Here is what current and past participants have to say:

**"I really enjoyed this opportunity to get to know people at my son's school that I might not have met without this program."**

**"I think I've gotten a better appreciation for the difficulty that language can be as a barrier and the importance of being able to communicate effectively."**

**"They help us a little in English, and we can learn a little more to be able to help our children with their school work"**

**"I have much more comfort and confidence in my ability to communicate with people. I feel my English is stronger, thanks to my instructor. (My children) feel more comfortable here. They feel at home."**

### TRAINING SESSION DETAILS:

For information about our next ESL teacher training go to [www.intercambioweb.org](http://www.intercambioweb.org) and fill out a volunteer application. Please make sure to indicate that you want to be part of the “Intercambio and school together program” under the affiliation tab. The training will be at our office: 4735 Walnut St. Suite B. From 30<sup>th</sup> Street, turn east onto Walnut. Pass KGNU and Spyder. We’re a white building on the left and our logo is above the door. There is a \$10 suggested donation for materials and background checks. Pizza will be provided during both sessions.

### FALL PROGRAM DETAILS:

**What:** Intercambio and Schools Together Program, matching English learning and English speaking parents for weekly ESL instruction.

**Where:** At the ESL learner's home

**When:** At time arranged by at-home language partners for ten weeks.

Please contact Rosa Invernizzi to sign up.

## BOOK BINGO THANK YOU!

Thanks to all of our families who attended Book Bingo on Friday, September 5th. It was our largest turn out to date. In fact, we ran out of pizza, dessert and even seats! Thank you for the generous donations of gently used books as the selection was amazing. Thank you to Eco-cycle and the Bookworm for their donations of books as well. We netted \$300 for our school while enjoying a family night out.

Thank you to our setup crew and Servers/Sellers: Kay Wilson, Margaret Graham, Leslie Rudawsky, Helen Caraballo, Theresa Russ, Deb Roby, Denise and Mark Choka, Katherine and Sydney Morss, Tracy Heinman, Lisa Gardner-Sweeney, Julia Brodsky, Alyssa Finer.

Thank you to Kristen Bramer-Thomas and Alyssa Finer for their home-baked dessert donations.

Thank you to EVERYONE for staying and cleaning up after the event!

Thank you to our Bingo callers: Morgan, Tristan, Ryker and the additional alumni who did a fabulous job calling out the Bingo numbers and writing them onto the overhead.

These fundraising events are truly dependent on the wonderful parent volunteers... THANKS to all that helped!

## H A L L O W E E N

Because Halloween falls on a day when students are not in the building, Community Montessori will not be having in-school Halloween celebrations. We do look forward to seeing you all at school on the evening of October 30 for Parent Visiting Night. Our children spend considerable time on that day preparing for you and really enjoy showing you their lessons. As always in an integrated program such as Montessori, student research, activities and celebrations are aligned with the curriculum. Students may learn about harvest festivals and fall holidays around the globe, as well as participate in learning activities with seasonal appeal. (i.e. pumpkins may be weighed and measured, seeds estimated, writing inspired) We trust that the three day weekend for students will give families extra opportunity to enjoy family activities and celebration.

## U P D A T E S



📌 **08/09 Student Directory** – Hopefully, you received your family's copy of the current directory last Wednesday. We apologize for any errors and would like for you to notify us if any of your information is incorrect (303-447-5407). Also, if you are not listed and would like to be, please let us know and we will place your information in the Buzz for families to add to their directories. A HUGE thank you to *Julia Brodsky* who spent lots of time checking for errors! Your time and input is truly appreciated!

📌 **Please add this new family to your Directory:**

Dizino, Shylo	Nicole	Pre-K3	04-Aug-05
Elaan Brudno			Damian Dizinno
P O Box 714/480 Franklin St			11700 E S Boulder Rd #429
Niwot CO 80544			Lafayette CO 80026
303-547-7194			303-880-6994

[elaanstarchild@hotmail.com](mailto:elaanstarchild@hotmail.com)

📌 **No child Left Behind Act** Because our district receives federal Title I funds, each school is required to make Adequate Yearly Progress as defined in the No Child Left Behind Act. This is to notify you that *our school made Adequate Yearly Progress as indicated by our CSAP scores for the 07-08 school year.*

📌 **Mark your calendar – Worm Bin Seminar** Workshop for families – October 27<sup>th</sup>, 5:30 – 7:00 PM.

📌 **Share-a-Coat** It's that time of year - once again we will participate in the Share-a-Coat Program that is sponsored by the Boulder Valley Rotary Club. Collection boxes will arrive at our school on October 16<sup>th</sup>. In addition to coats and other items of clothing, we will be collecting children's used story books and other books that can be recycled back through the schools and to other organizations. The final pick-up date will be Thursday, December 4<sup>th</sup>. Thank you for your donations!

👉 **YWCA- Digital Trick and Treats for Boys and Girls Grades 2-5.** Parents may be wondering what their kids will do during the district wide Professional Development Day on October 31. Lifelong Learning and the YWCA are offering **YWCA- Digital Trick and Treats for Boys and Girls Grades 2-5** for the day of October 31 (a full day of activities for a very reasonable price).

This class exposes children to the many creative possibilities that digital photography provides, zooming in on ways to have fun with various aspects of this strange and wonderful visual art. The ultimate goal is to experience the magic of digital photography. So focus, say "cheese," and join us for what is bound to be an eye-opening journey. No previous experience is necessary. Bring your own camera or use one of ours. Healthy snacks included. Bring a sack lunch. Friday, 8:30 AM - 3:30 PM; 1 session on October 31, 2008

Cost \$69 Instructor: **Jennifer Klimowicz** Location: Boulder - **YWCA of Boulder**  
Parents can register online at [www.bvdsd.org/LLL](http://www.bvdsd.org/LLL). Or they can call 303-499-1125 x222.

👉 **BVSD Clarifies Rules for Acceptance of Personal Gifts by Employees** For several years, the Boulder Valley School District has had a policy limiting the gifts that BVSD employees can accept as a result of their administration, teaching, coaching, club sponsorship, etc. from parents, community sponsors, or vendors seeking to do business with a school or the district. Because the superintendent's regulation supporting this policy was found to be unclear, Superintendent Chris King issued a rewritten regulation this summer (GBI-R or <http://bvdsd.org/policies/Policies/GBI-R.pdf>).

Concerns were raised last year that some BVSD staff members did not know about the district policy regarding acceptance of personal gifts related to their employment. A review of existing practices in the spring of 2008 throughout BVSD found inconsistent practices and a general lack of awareness of district limitations for acceptance of personal gifts by BVSD staff.

Three major concerns underpin the new gift acceptance regulation. They are: 1) the potential for impropriety or the appearance of impropriety, 2) the creation of inequities among BVSD's schools and departments, and 3) the lack of clarity as to tax implications given the high financial value of some of the gifts discovered.

This revised regulation **does not** ban all gifts. It **does** spell out more clearly than in the past what are acceptable gifts to receive.

#### **Some Examples of a gift that IS ACCEPTABLE within BVSD policy and regulation:**

- Accepting clothing that qualifies as "spirit wear" e.g. sweatshirts and other clothing supporting a BVSD-affiliated activity, event or team.
- Accepting perishable items such as food or flowers e.g. a bouquet of flowers presented to a drama teacher on the closing night of a school play.
- Accepting a group gift for a major life event e.g. a wedding, the birth or adoption of a child, major illness or a death in the family, retirement, etc. In these circumstances, while the total gift may exceed \$25.00, no individual contribution may exceed that amount.
- Accepting a gift to a school or a program e.g. new music stands for a middle school jazz band, a new tree to plant to replace a tree that had to be removed, new athletic team equipment, school gardens and school cafeteria salad bars, etc.
- Accepting a ticket or tickets with a face value of more than \$25.00 if the ticket is to a BVSD-affiliated event.
- Accepting tickets for travel, housing, admission or food when an employee is acting as a chaperone of a BVSD-sponsored event or attending a professional event.

#### **Examples of a gift that IS NOT ACCEPTABLE within BVSD policy and regulation:**

- Accepting group gifts from team parents and or classroom parents that exceed a combined value of more than \$25.00 and do not fall within the specific exceptions of the regulation.
- Accepting ongoing gifts e.g. "flower of the month," with a one-time or cumulative value of more than \$25.00.
- Accepting gifts of more than \$25.00 from an employee by a supervisor that could be misunderstood as attempting to gain preferential treatment.
- Accepting a gift or cumulative gifts with a value of more than \$25.00 from a vendor currently doing business with or seeking to do business with BVSD.

BVSD leadership at both the district and school levels realizes that the desire of parents to appreciate the dedication, skill and hard work of teachers and coaches with gifts comes from a genuine spirit of generosity and appreciation. However, for the three reasons cited above, that generosity and support shown above the \$25.00 level is best expressed in support of schools and programs for the direct benefit of students.



# Special Notice to Parents Teacher Qualifications All Public Schools

## Requirements Under Federal Law

*(Elementary and Secondary Education Act (ESEA), reauthorized January, 2002 as "No Child Left Behind")*

Newly enacted federal laws have created higher standards for teacher qualifications in public schools across the United States. The US Department of Education now defines minimum standards for the education and licensing of teachers, and requires that local school districts work with their staff to insure that all teachers of core subjects meet the federal definition of "highly qualified" by 2005-2006.

Boulder Valley School District's staff already largely meets and exceeds the new requirements. We have an exceptionally well-qualified cadre of teachers, who on average have over 12 years of teaching experience. Over half our teachers hold advanced degrees. Our paraprofessionals are also a highly experienced group, with educational credentials generally exceeding the standard, and many possessing other special skills as well.

Under new federal law, all parents of children attending US public school districts receiving certain types of federal aid (Title I funding) have the right to know the professional qualifications of the classroom teachers who instruct their children. You are allowed to ask for certain information about your child's classroom teacher(s), and the school is required to provide this information in a timely manner if you ask for it. Specifically, you have the right to ask for the following information about each of your child's classroom teachers:

- Whether the Colorado Department of Education has licensed or qualified the teacher for the grades and subjects s/he teaches.
- Whether the Colorado Department of Education has waived licensing requirements for the teachers because they have determined that special circumstances apply.
- The teacher's college major; whether the teacher has any advanced degrees, and if so, the subject of the degrees.
- Whether any teacher's aides or other paraprofessionals provide services to your child and, if so, their qualifications.

To request information about a teacher's qualifications, please fill out a Teacher Qualification Request Form. These are available in your school's main office.

Please do not contact teachers, the principal or other school staff to request information about teacher qualifications, as they do not have immediate access to personnel records. To insure that fair and uniform information is provided, all requests for information about teacher qualifications will be processed by the Boulder Valley School District's Department of Human Resources. They will provide written information by mail within 30 days of receiving a request. The HR Department cannot provide this information over the telephone, nor will they respond to anonymous requests. The teacher in question and the principal of his/her school will be notified that information regarding qualifications has been requested and given to a parent, and provided with the same information supplied to the parent; however, the teacher and principal will NOT be given the name of the parent requesting information.

For further information on these new federal policies, the websites listed below may be helpful: <http://www.ed.gov/offices/OESE/esea/progrsum>  
[http://www.nsba.org/cosa/Hot\\_topics/nclba.htm](http://www.nsba.org/cosa/Hot_topics/nclba.htm)



## INFORMACIÓN ESCOLAR

Oficina Community Montessori	303-444-7479
805 Gillaspie Dr Boulder, 80305	
FAX	303-440-6063
Línea de Asistencia	303-447-5408
Guardería para edad escolar	303-499-1125 ext 245
Transporte	303-447-5125 (Boulder) 303-447-5126 (Lafayette)
Portal internet:	<a href="http://schools.bvsd.org/communitymontessori/">http://schools.bvsd.org/communitymontessori/</a>
Direcciones electrónicas	<a href="mailto:marlene.skovsted@bvsd.org">marlene.skovsted@bvsd.org</a> , Directora <a href="mailto:rosa.invernizze@bvsd.org">rosa.invernizze@bvsd.org</a> , Enlace Bilingüe <a href="mailto:kathy.kinney@bvsd.org">kathy.kinney@bvsd.org</a> , Asistente de la Directora



## PARA SEÑALAR EN SU CALENDARIO

Octubre 14	----	Retomas de fotos
Octubre 19	----	Kermés/Festival – 12:00 – 4:00 PM
Octubre 30	----	Noche de Visita de Padres (A-M 5-6 PM) (N-Z 6-7 PM)
Octubre 31	----	No hay clases para alumnos – Desarrollo Profesional
Noviembre 10	----	Exámenes de Vista y Audición—Elemental
Noviembre 11	----	No hay clases – Día del Veterano
Noviembre 12 – 13	----	Feria del Libro Scholastic
Noviembre 12,13,18,20	----	Conferencias Padres/Maestros 3:00 – 7:00 PM
Noviembre 13	----	Reunión SIT/PTA – 5:30 – 7:30 PM
Noviembre 21	----	Se envían a casa boletas de calificación
Noviembre 24 – 28	----	No hay clases – Vacaciones de Día de Gracias (Thanksgiving)
Diciembre 8	----	Exámenes de Vista y Audición - Preescolar
Diciembre 11	----	Reunión SIT/PTA – 5:30 – 7:30 – PM
Diciembre 23 – Jan 2	----	No hay clases – Vacaciones de invierno
January 5 – 6	----	No hay clases para alumnos – Días de desarrollo profesional

## DE SU DIRECTORA...

Estimadas Familias de Community Montessori,

Nos dio mucho gusto ver a tantos padres en la Lotería del Libro, nuestra sesión de educación Montessori para padres, y en nuestra reciente reunión de comunidad SIT-PTA. Muchísimas gracias a los organizadores y a las personas que hicieron presentaciones en estos eventos. Asegúrense de estar pendientes de las oportunidades para participación de padres en octubre, incluyendo las observaciones de los salones, la Noche de Visita de Padres, nuestra serie de Intercambio de Lenguaje y Culturas, y nuestro kermés/festival de comida internacional el 19 de octubre de 12 a 4:00.

Quisiera hacer de su conocimiento que durante las primeras semanas de clase repasamos nuestros procedimientos de seguridad con el personal y los alumnos. Hablamos con cada clase, y los maestros y alumnos ensayan las reglas y las prácticas de seguridad. También quisiera decirles cómo pueden ayudar Uds.:

- Sírvanse recalcar para sus niños que la escuela es un ambiente seguro y pacífico para que todos los niños puedan aprender al máximo. Nunca se permiten conductas lastimosas, ni jugar a pelear/disparar, ni retozar. Además, los juegos con figuras violentas (reales o imaginarias) no tienen ningún lugar en nuestra escuela pacífica.
- Sírvanse ayudar a sus niños a recordar que las reglas de la escuela y el patio de recreo existen para proteger a una comunidad entera de niños. Por consiguiente estas expectativas podrían ser diferentes de las reglas del hogar, o al estar jugando en un parque cercano con menos niños. Para evitar confusión, las reglas de la escuela también se deberán seguir al estar en la escuela después de las horas de clase.
- Por favor ayude a sus niños a recordar que es contra la ley traer a la escuela cualquier arma (esto incluye armas de juguete, cuchillos para acampar, cuchillos en las loncheras, etc.)
- Cuando visite Ud. la escuela, favor de firmar a la entrada y conseguir un gafete, aunque sea para una visita corta o una visita al patio de recreo. No se permite a nadie estar en el plantel de la escuela sin pasar por el registro oficial. Suplicamos que Uds. respondan cortésmente y de buena voluntad si le les olvida y alguien del personal les recuerdan esta procedimiento de seguridad. Tengan Uds. la seguridad de que a cualquier persona que no se haya registrado y que esté en el plantel durante las horas de clase, se le pide que se retire, y está sujeta a cargos criminales por intrusión así como otras violaciones de la ley.
- Por favor no golpeen en una puerta cerrada con llave hasta que alguien les abra. Todas las puertas de los pasillos, menos la entrada principal, están cerradas con llave durante el día. Afortunadamente la entrada está totalmente visible desde la oficina. Aunque el trabajo Montessori se extiende a los jardines de los salones, cuando estas puertas estén abiertas se supervisan cuidadosamente. Si Ud. ve una puerta abierta y sin supervisión, favor de cerrarla y reportarla en la oficina.
- Favor de reportar inmediatamente a la oficina cualquier cosa que pueda causar un problema de seguridad. A la vez que nuestros niños pueden tener una imaginación maravillosa, también pueden tener destrezas astutas de observación. Cualquier informe se tomará en serio y se investigará, ya sea real o ultimadamente solo una percepción.
- Por favor tengan la seguridad de nuestro cometido a la seguridad y supervisión para todos los niños en todo momento. Aunque los requerimientos para la proporción de adultos a niños pueden ser de 75:1, nuestro cometido es de un supervisor para cada 27 niños, y más a nivel preescolar. Si Ud. desea pasar algún tiempo voluntario ayudando a supervisar a los niños durante el recreo, agradeceremos su ayuda. Solamente avise al/a la maestro/a de su niño/a y apúntese en la oficina antes de pasar al patio. Si puede Ud. ofrecerse de esta manera, será importante comprender que éste no es un momento para conversar con otros padres o miembros del personal. Es un momento para observación seria y para supervisión.

Como siempre, si tienen Uds. preguntas o inquietudes, no duden en comunicarse conmigo.

Respetuosamente,

Marlene Skovsted, Directora

C O N E X I O N E S   D E   C O M U N I D A D



**¡Gracias por venir!**

¡En vista de que el debate vice-presidencial tuvo lugar la misma noche, fue muy grato ver a tantos padres en la Reunión de Comunidad para toda la escuela! El evento les dio a los padres la oportunidad de conectarse y aprender sobre iniciativas como: el portal Internet CM, De la Hortaliza a la Mesa, el Kermés/Festival de Comida Internacional y Juegos, las metas TIES. Esperamos que el entusiasmo prosiga, y según todas las indicaciones, los participantes están dispuestos.

Participantes, ¡felicidades por su buen trabajo, y gracias a los organizadores! Para mayores informes, contactar a Kay Wilson, Coordinadora de Relaciones de Comunidad, al

### **Reconocimiento al Personal, Maestros/as, y Padres de CM**

Los siguientes programas cada año apoyan a nuestra escuela y nuestros hijos de muchas maneras importantes. Cada uno está coordinado por un grupo dedicado de maestros/as, personal, y padres voluntarios. Agradecemos el servicio, el tiempo, y el talento que continuamente ofrecen nuestros voluntarios -- ¡no lo podríamos lograr sin ustedes!

- Liderazgo Ejecutivo SIT/PTA Leadership
- Grupos de trabajo TIES (Tools of Inquiry for Equitable Schools/Herramientas de Investigación para Escuelas Equitativas)
- Búsqueda de Voluntarios
- Planeación Financiera
- Preparación de Solicitudes de Donativos
- Campaña de Recabación de Fondos y Donativos Personales
- Educación de la Comunidad
- Manejo de Equipos de Salón
- Educación/Hospitalidad para Padres Nuevos
- Intercambio
- Programa de Fútbol CM
- Embellecimiento de Instalaciones
- Relaciones Públicas
- Acción de Comunidad (DPC/DAC)
- Educación de Comunidad (PEN)
- Comunicaciones: Portal; Zumbido y Zumbidito

### **Eventos futuros para toda la escuela**

#### **Kermés/Festival de Comida Internacional y Juegos International Food & Game Festival**

**Qué:** ¡Una celebración internacional de culturas, comida, juegos y diversión!

**Cuándo:** **Domingo**, 19 de octubre de 12 a 4:00 PM \***El jueves 16 de octubre será un día de trabajo después de clases, en el gimnasio.** ¡Traigan a los niños a que ayuden a pintar, iluminar, pegar, y crear letreros para los juegos de loss alones y las carpas de comida! (Una gran manera de crear compañerismo antes del evento!)

**Quién:** Todas las familias CM, amigos, y ex-alumnos –¡vengan a celebrar y a divertirse!

**Dónde:** en las canchas verdes en Community Montessori(En caso de mal tiempo, el festival se trasladará al frente de la escuela y adentro del gimnasio.)

**Boletos:** Comprar boletos el día del evento para la comida internacional y los juegos.

#### **Contribuya a la diversión:**

- (1) Pida a su equipo de salón que participe en el evento –cada equipo está planeando un juego. El maestro de Educación Física, Karsten Roell, se ha ofrecido a ayudar. Sugiere: Cancha de Obstáculos, Relevos de Hula Hoops, Disparos de Fútbol, y Lanzamientos de Béisbol(se proveerá al equipo). Si Ud. todavía está buscando una actividad, hablarle a Karsten!
- (2) Voluntarios para preparar un platillo de comida internacional o repostería (galletas, brownies, pies, pasteles).

Para ofrecerse como voluntario, **llamar a Annette @ [cnjava@pol.net](mailto:cnjava@pol.net)** o 3/544-0242. Se necesitan voluntarios para vender boletos y comida, montar y hacer limpieza, y hacer letreros.

### **Noviembre 13-14 Feria del Libro Scholastic!**

Gracias a Peg y Loran (nuestras bibliotecarias), Gracias a nuestras bibliotecarias, Peg y Loran, fue todo un éxito la Feria del Libro del año pasado, con una ganancia total de \$3,520.00! Los créditos se utilizaron para actualizar las secciones de consulta y de no-ficción de la biblioteca, y añadir estuches de libros y libros de estampas.

**Peg y Loran necesitan voluntarios:** Se necesitan 1-2 personas para ayudar con tareas de organización! Las responsabilidades incluyen montar y desmontar ambos días del evento, coordinar/programar voluntarios, y manejar la

Feria del Libro. Si a Ud. le gustaría ayudar o necesita mayores informes, favor de comunicarse con Annette Nusser @ [cnjava@pol.net](mailto:cnjava@pol.net) o (303) 544-0242.

**Únase a un equipo de salón!** ¡Por favor avise a su maestra si le interesa ayudar en su equipo de salón! Esta es una gran manera de llegar a conocer a su maestra, su salón, y a los demás padres. Ud. puede participar en el nivel que más le acomode – ya sea ayudando con una excursión, hacienda repostería para un festejo en la clase, trabajando en el jardín, preparando material, o haciendo llamadas desde la casa. Todos son bienvenidos, y agradeceremos su participación.

**Centro de Información para Padres** – Sírvase pasar por la mesa (frente a la oficina principal) para noticias actualizadas sobre eventos y actividades escolares. Comparta sus pensamientos, preguntas, e inquietudes en el Cajón de Preguntas/Sugerencias.

### **Reconocimiento y Gracias**

Gracias especiales al personal y maestros/as que organizaron la Noche de Educación de Padres-- los padres CM agradecen los conocimientos Montessori! Gracias a todos los que organizaron y asistieron a la Reunión de Comunidad para la escuela entera, el 2 de octubre. Gracias también a Julia Brodsky y su equipo que organizaron el evento para recabar fondos en CM!

## **I M A G I N E M O S . . . ‘ P A Z E N L A T I E R R A ’**

El 22 de septiembre, 2008, el *Día Internacional de la Paz*, todos los niños de Community Montessori se reunieron alrededor del poste de la paz en una celebración de paz, cantando la canción de la escuela. Durante las semanas anteriores, los niños de elemental hicieron sus molinitos de viento y les ayudaron a los niños de preescolar a hacer los suyos, con adornos lindos. Algunos niños han puesto sus molinos en el tablero de exhibición de la entrada, para que todos los puedan ver (otros prefirieron llevárselos a casa). Se pueden encontrar más informes sobre el programa “Molinitos para la Paz” en <http://www.pinwheelsforpeace.com>. A continuación ofrecemos una traducción al español de la canción escolar. Quizá sus niños ya se la sepan y la puedan cantar en inglés.

Community Montessori  
Aprendemos con las manos y el corazón  
Community Montessori  
Paz y armonía desde el primer día.  
Vamos creciendo, sembrando semillas  
Que traerán la bondad de cada quien  
Para devolver a nuestra comunidad,  
Y hacer del mundo un mejor hogar.  
Community Montessori  
Aprendemos con las manos y el corazón  
Community Montessori  
Paz y armonía desde el primer día.

## **P R O G R A M A I N T E R C A M B I O Y L A S E S C U E L A S C O M P A Ñ E R A S**

¿Le gustaría a Ud. formar una amistad intercultural con otros padres de Community Montessori parents? ¿Le gustaría enseñar/aprender inglés una vez por semana? Acompáñenos en un programa especial para los padres de Community Montessori, "Intercambio y Community Montessori Juntos". Nosotros le proporcionaremos entrenamiento, currículum, y apoyo continuo para enseñar inglés como segundo idioma, y lo conectaremos con otro padre que quiera aprender. Aquí está lo que dicen algunas personas que participan o han participado:

**"Verdaderamente disfruté de esta oportunidad de conocer a personas en la escuela de mi hijo que quizá no hubiera conocido sin este programa."**

**“Creo que me doy mejor cuenta de la dificultad que puede crear la barrera del idioma, y la importancia de poder comunicarse efectivamente.”**

**"Nos ayudan un poco en inglés, y podemos aprender un poco más para ayudarles a nuestros niños con sus tareas escolares. "**

**"Me siento más cómoda y confiada en mi habilidad de comunicarme con la gente. Siento que mi inglés ha mejorado, gracias a mi instructor. Mis niños se sienten más a gusto aquí. Se sienten como en su casa."**

#### DETALLES DE LAS SESIONES DE ENTRENAMIENTO:

Para información sobre nuestro próximo entrenamiento para enseñar ESL (inglés como segundo idioma), ir a [www.intercambioweb.org](http://www.intercambioweb.org) y completar una solicitud de voluntario. Favor de asegurarse de indicar que Ud. desea ser parte del programa "Intercambio and School Together Program" bajo el botón de afiliación. El entrenamiento será en nuestra oficina: 4735 Walnut St. Suite B. Desde 30<sup>th</sup> Street, dar vuelta hacia el este sobre Walnut. Pasar KGNU y Spyder. Estamos en un edificio blanco, del lado izquierdo, y nuestro logo aparece arriba de la puerta. Se sugiere un donativo de \$10 para materiales y chequeo de información personal. Se servirá pizza durante ambas sesiones.

#### DETALLES DEL PROGRAMA DE OTOÑO:

**Qué:** Programa Intercambio y Escuelas Compañeras, enlazando padres que hablan inglés con los que desean aprender inglés, para instrucción semanal en inglés como segundo idioma.

**Dónde:** En casa de la persona que desea aprender

**Cuándo:** A una hora convenida por los compañeros de language en casa, por diez semanas

Favor de contactar a Rosa Invernizzi para inscribirse.

## LOTERÍA DEL LIBRO - AGRADECIMIENTOS

Gracias a todas nuestras familias que asistieron a la Lotería del Libro el viernes 5 de septiembre. Fue la mejor asistencia que hemos tenido hasta la fecha. De hecho, ¡no alcanzaron ni la pizza, ni los postres, ni los lugares! Gracias por los donativos de libros poco usados, ya que hubo una selección impresionante. Gracias también a Eco-cycle y the Bookworm por sus donativos de libros. Reunimos \$300 para nuestra escuela mientras disfrutamos de una noche familiar.

Gracias a todos los que montaron, sirvieron y vendieron: Kay Wilson, Margaret Graham, Leslie Rudawsky, Helen Caraballo, Theresa Russ, Deb Roby, Denise y Mark Choka, Katherine y Sydney Morss, Tracy Heinman, Lisa Gardner-Sweeney, Julia Brodsky, Alyssa Finer.

Gracias a Kristen Bramer-Thomas y Alyssa Finer por sus donativos de postres hechos en casa.

¡Gracias a TODOS por quedarse a hacer limpieza después del evento!

Gracias a nuestros anunciadores de Lotería: Morgan, Tristan, Ryker y los demás ex-alumnos que hicieron un trabajo fabuloso anunciando los números de lotería y apuntándolos en el proyector.

Estos eventos realmente dependen de los magníficos padres voluntarios... ¡GRACIAS a todos los que ayudaron!

## H A L L O W E E N

### HALLOWEEN

Ya que Halloween cae en un día cuando los alumnos no estarán en clase, en Community Montessori no se celebrará Halloween en la escuela. Sí anticipamos con gusto ver a todos Uds. en la escuela el 30 de octubre para la Noche de Visita de Padres. Nuestros niños pasan mucho tiempo ese día preparándose para Uds. y disfrutan mucho de enseñarles a Uds. sus trabajos. Como siempre en un programa integrado como Montessori, las investigaciones de los alumnos, las actividades, y las celebraciones están integradas con el curriculum. Los alumnos pueden aprender acerca de los festivales de la cosecha y los festivales de otoño alrededor del mundo, así como participar en actividades de aprendizaje apropiadas a la temporada (por ejemplo, pueden pesar y medir calabazas, calcular la cantidad de semillas, y escribir sobre estos temas). Esperamos que este fin de semana de tres días ofrezcan a las familias una oportunidad extra de disfrutar de actividades y celebraciones familiares.

## NOTICIAS DE ACTUALIDAD



📄 **Directorio de Alumnos 08/09**– Esperamos que su familia haya recibido su copia del directorio actual el miércoles pasado. Pedimos una disculpa por cualquier error, y quisiéramos que nos avisaran si hay algo incorrecto en su información (303-447-5407). Además, si Ud. no está en la lista y le gustaría aparecer, favor de avisarnos y

colocaremos su información en el Zumbido para que las familias la agreguen a sus directorios. MUCHISIMAS GRACIAS a *Julia Brodsky* que pasó mucho tiempo rectificando errores!

👉 Favor de agregar a esta familia nueva a su Directorio:

Dizino, Shylo	Nicole	Pre-K3	04-Aug-05
Elaan Brudno			Damian Dizinno
P O Box 714/480 Franklin St			11700 E S Boulder Rd #429
Niwot CO 80544			Lafayette CO 80026
303-547-7194			303-880-6994
<a href="mailto:elaanstarchild@hotmail.com">elaanstarchild@hotmail.com</a>			

👉 **Acta “Que ningún niño se quede atrás”(No child Left Behind Act)** Ya que nuestro distrito recibe fondos federales del Título I (Title), se exige que cada escuela haga Progreso Anual Adecuado (Adequate Yearly Progress) según se define en el Acta. *Esto es para notificarles que nuestra escuela tuvo Progreso Anual Adecuado de acuerdo con nuestros puntajes CSAP para el año escolar 07-08.*

👉 **Señalen su calendario – Seminario sobre Composta con Lombrices** Taller para familias – Octubre 27, 5:30 – 7:00 PM.

👉 **Compartamos un abrigo.** Ya llegó la temporada del año – una vez más participaremos en el Programa Compartamos un Libro patrocinado por el Club Rotario del Valle de Boulder. Los cajones de recolección llegarán a nuestra escuela el día 16 de octubre. Además de abrigos y otras prendas de vestir, estaremos recogiendo libros usados para niños, y otros libros que se puedan reciclar a través de las escuelas y otras organizaciones. La fecha final para la recolección será el jueves 4 de diciembre. ¡Gracias por sus donativos!

👉 **YWCA- Diversiones Digitales para Niños y Niñas, Grados 2-5.** Los padres se pueden estar preguntando qué van a hacer sus niños durante el Día de Desarrollo Profesional de todo el distrito, el 31 de octubre. Lifelong Learning (Aprendizaje por Vida) y el YWCA están ofreciendo **YWCA- Digital Trick and Treats for Boys and Girls Grades 2-5** para el día de octubre 31 (un día a completo de actividades a un precio razonable).

Esta clase expone a los niños las muchas posibilidades creativas que ofrece la fotografía digital, enfocándose en cómo divertirse con varios aspectos de este raro y maravilloso arte visual. La meta es vivir la magia de la fotografía digital. Así que enfócate, di "cheese," y acompáñanos en este viaje que te abrirá los ojos. No se requiere experiencia previa. Trae tu propia cámara o usa una de las nuestras. Se servirán bocadillos saludables. Traer un almuerzo en bolsa..

Viernes, 8:30 AM - 3:30 PM; 1 sesión el día 31 de octubre, 2008

Costo \$69 Instructora: **Jennifer Klimowicz** Lugar: Boulder - **YWCA of Boulder**

**Se pueden inscribir en línea en [www.bvsd.org/LLL](http://www.bvsd.org/LLL). Or hablar al 303-499-1125 x222.**

👉 **BVSD Aclara las Normas de Aceptación de Regalos Personales Por Parte de los Empleados** Durante varios años, el Distrito Escolar del Valle de Boulder ha tenido una política que limitaba los regalos que los empleados de BVSD podían aceptar por parte de los padres, patrocinadores de la comunidad o proveedores en busca de hacer negocio con una escuela o con el distrito como resultado de su administración, enseñanza, entrenamiento, patrocinio de clubs, etc. Debido a la falta de claridad del reglamento que apoyaba esta política, el Superintendente Chris King ha redactado una nueva política este verano (GBI-R o <http://bvsd.org/policies/Policies/GBI-R.pdf>).

El año pasado surgieron algunas preocupaciones sobre el desconocimiento de algunos empleados de BVSD con respecto a la política que rige la aceptación de regalos personales como resultado de su empleo. Una revisión de las prácticas existentes en BVSD realizada en la primavera del 2008 dio como resultado el descubrimiento de la falta de consistencia y de un desconocimiento general por parte de los empleados de BVSD sobre las limitaciones del distrito para aceptar regalos personales.

Tres preocupaciones principales son las que respaldan el nuevo reglamento para la aceptación de regalos. Estas son: 1) el potencial de impropiedad o la apariencia de impropiedad, 2) la creación de desigualdad entre las escuelas y los departamentos de BVSD, y 3) la falta de claridad en cuanto a las implicaciones fiscales por el alto valor económico de algunos de los regalos descubiertos.

Este nuevo reglamento **no** prohíbe todos los regalos. Lo que **sí** hace es detallar con más claridad que antes los tipos de regalos que es aceptable recibir.

**Algunos Ejemplos de regalos que SI SON ACEPTABLES en la política y en el reglamento de BVSD:**

- Aceptar ropa clasificada como de “espíritu escolar”, ejemplo: sudaderas u otras prendas que apoyen una actividad, evento o equipo afiliado a BVSD.
- Aceptar artículos consumibles como comida o flores, por ejemplo, un ramo de flores presentado a un maestro de teatro al final de una obra teatral de la escuela.
- Aceptar un regalo colectivo por un evento importante en la vida, como una boda, el nacimiento o adopción de un niño, una enfermedad seria o el fallecimiento de un miembro de la familia, jubilación, etc. En estas circunstancias, aunque el regalo bien pueda exceder de \$25.00, ninguna contribución individual puede exceder de esa cantidad.
- Aceptar un regalo a una escuela o a un programa, ejemplo, atriles de música nuevos para la banda de jazz de una escuela intermedia, un árbol nuevo para sustituir uno que haya tenido que ser eliminado, nuevos equipos para un equipo deportivo, jardines escolares y barras de ensalada para la cafetería de la escuela, etc.
- Aceptar una o varias entradas por un valor superior a \$25.00 si la entrada es para un evento afiliado a BVSD.
- Aceptar pasajes de viaje, vivienda, entradas o comida cuando un empleado está actuando como acompañante en un evento patrocinado por BVSD o asistiendo a un evento profesional.

**Ejemplos de regalos que NO SON ACEPTABLES en la política y en el reglamento de BVSD:**

- Aceptar regalos colectivos de los padres de un equipo o de una clase que excedan de un valor combinado de más de \$25.00 y que no formen parte de las excepciones específicas del reglamento.
- Aceptar regalos continuos, por ejemplo, “flor del mes” con un valor único o acumulativo de más de \$25.00.
- Aceptar regalos de más de \$25.00 de un empleado a su supervisor que pudieran ser confundidos como un intento de recibir un trato preferencial.
- Aceptar un regalo o regalos cumulativos con un valor superior a \$25.00 por parte de un proveedor que está haciendo negocio con BVSD o que está intentando hacer negocios con BVSD.

Los líderes de BVSD, tanto a nivel de distrito como de escuela, se hacen cargo de que el deseo de los padres por agradecer con regalos la dedicación, la habilidad y el esfuerzo de los maestros y entrenadores procede de un genuino espíritu de generosidad y de agradecimiento. Sin embargo debido a las tres primeras razones antes citadas, esa generosidad y apoyo demostrados a un nivel superior a \$25.00 podrían ser mejor expresados apoyando a las escuelas y a los programas para que beneficien de forma directa a los estudiantes.



# Notificación Especial para los Padres Cualificaciones de los Maestros En Todas las Escuelas Públicas

## Requisitos Bajo la Ley Federal



(Acta de Educación Primaria y Secundaria (ESEA), ratificada en enero, 2002, bajo el título "Que Ningún Niño se Quede Atrás")

Las leyes federales establecidas nuevamente han creado unos estándares más altos de las cualificaciones de los maestros en las escuelas públicas de los Estados Unidos. El Departamento de Educación de los Estados Unidos define ahora estándares mínimos para la educación y la titulación de los maestros y requiere que los distritos escolares locales trabajen con su personal para asegurarse de que todos los maestros de asignaturas obligatorias o esenciales así como todos los asistentes docentes cumplan la definición federal de "altamente cualificados" para el año escolar 2005-2006.

El personal del Distrito Escolar del Valle de Boulder cumple en su mayoría con los nuevos requisitos. Contamos con un cuadro de maestros excepcionalmente cualificados, con una media de más de 12 años de experiencia en la enseñanza. Más de la mitad de nuestros maestros poseen títulos de estudios avanzados. Nuestros asistentes docentes forman también un grupo con gran experiencia y con credenciales educativas que superan las expectativas básicas, y muchos de ellos cuentan además con habilidades especiales.

Bajo la nueva ley federal, todos los padres de niños que asisten a escuelas en distritos escolares públicos de los Estados Unidos que reciben ciertos tipos de ayuda federal (fondos del Título I) tienen el derecho de conocer las cualificaciones profesionales de los maestros que instruyen a sus hijos. Los padres tienen la libertad de solicitar información sobre el maestro, o maestros, de sus hijos y la escuela está obligada a facilitar esta información a la mayor brevedad posible si ellos deciden solicitarla. Específicamente los padres tienen el derecho de solicitar la siguiente información sobre cada uno de los maestros de sus hijos:

- ▶ Si el Departamento de Educación de Colorado tiene maestros titulados y cualificados para los niveles de grado y asignatura(s) que enseñan.
- ▶ Si el Departamento de Educación de Colorado ha renunciado a los requisitos de titulación de los maestros por el hecho de determinar la aplicación de circunstancias especiales existentes.
- ▶ La especialidad universitaria del maestro; si el maestro posee una titulación avanzada y, en caso de ser así, la especialidad del título académico.
- ▶ Si alguno de los ayudantes de los maestros u otros asistentes docentes proporcionan servicios a su hijo y, en caso de ser así, cuales son sus cualificaciones.

Para solicitar información sobre las cualificaciones de un maestro, por favor llenen la forma llamada "Solicitud de Información de las Cualificaciones del Maestro". Están disponibles en la oficina de su escuela.

Favor de no contactar a los maestros, al director o a otro personal de la escuela para solicitar información sobre las cualificaciones del maestro, ya que no tienen acceso inmediato a los expedientes del personal. Para asegurar que la información proporcionada sea justa y uniforme, todas las peticiones de información acerca de las cualificaciones del maestro serán procesadas por el Departamento de Recursos Humanos del Distrito Escolar del Valle de Boulder. Ellos le proporcionarán la información por escrito por correo en un plazo de 30 días de haber recibido la petición. El Departamento de Recursos Humanos no puede proporcionar esta información por teléfono, tampoco responderá a peticiones anónimas. El maestro en cuestión y el director de su escuela serán notificados en caso de solicitudes sobre las cualificaciones del primero y se les entregará a ambos una copia de la información entregada al solicitante, OMITIENDO el nombre de este último.

Para más información sobre estas nuevas políticas federales, las páginas electrónicas (web) que a continuación se incluyen les serán de gran ayuda:

<http://www.ed.gov/offices/OESE/esea/progrsum>  
[http://www.nsba.org/cosa/Hot\\_topics/nclba.htm](http://www.nsba.org/cosa/Hot_topics/nclba.htm)